



Административный совет

309-я сессия, Женева, ноябрь 2010 г.

GB.309/STM/2

Комитет по отраслевым и техническим совещаниям и связанным с ними вопросам

STM

ДЛЯ ПРИНЯТИЯ РЕШЕНИЯ

ВТОРОЙ ПУНКТ ПОВЕСТКИ ДНЯ

Меры, которые предстоит предпринять по выполнению рекомендаций отраслевых совещаний

Общий обзор

Охваченные вопросы

Настоящим документом Административному совету предлагается утвердить итоги Трехстороннего совещания экспертов по принятию Руководящих принципов контроля судов государством порта в целях выполнения Конвенции 2007 года о труде в рыболовном секторе (188) (Женева, 15-19 февраля 2010 г.) и Форума по вопросам глобального диалога по профессиональному образованию и подготовке: повышение квалификации в целях преодоления экономического спада (Женева, 29-30 марта 2010 г.).

Последствия для политики

В случае утверждения Административным советом Генеральный директор учтет при подготовке предложений, касающихся будущей деятельности МБТ, рекомендации двух указанных совещаний.

Финансовые последствия

Отсутствуют.

Решение

Пункт 7, пункт 11.

Ссылки на другие документы Административного совета и акты МОТ

GB.307/PV.

Конвенция (188) и Рекомендация (199) 2007 года о труде в рыболовном секторе.

Резолюция о контроле судов государством порта, 2007 г.

Декларация МОТ о социальной справедливости в целях справедливой глобализации, 2008 г.

**Трехстороннее совещание экспертов
по принятию Руководящих принципов
контроля судов государством порта в
целях выполнения Конвенции 2007 года
о труде в рыболовном секторе (188)
(Женева, 15-19 февраля 2010 г.)**

1. В ходе принятия Конвенции (188) и Рекомендации (199) 2007 года о труде в рыболовном секторе Международная конференция труда приняла также четыре резолюции, нацеленных на содействие сертификации и эффективному применению Конвенции и поддержку принципов достойного труда в рыболовном секторе. Одна из принятых резолюций носила название «Резолюция о контроле со стороны государства порта». В ней Административному совету Международного бюро труда предлагалось созвать трехстороннее совещание экспертов рыболовного сектора в целях разработки надлежащего руководства для должностных лиц, осуществляющих контроль со стороны государства порта, относительно соответствующих положений Конвенции 188, а также поручалось МБТ заручиться технической экспертной поддержкой со стороны Международной морской организации (ИМО) и Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций (ФАО), равно как и других заинтересованных международных органов в этом отношении.
2. На своей 304-й сессии (март 2009 г.) Административный совет постановил, что Трехстороннее совещание экспертов по принятию Руководящих принципов контроля судов государством порта в целях выполнения Конвенции 2007 года о труде в рыболовном секторе (188) состоится в здании Международного бюро труда в Женеве с 15 по 19 февраля 2010 года. Было также решено, что совещание будет проведено в составе шести правительственных экспертов, шести экспертов работодателей и шести экспертов работников, включая по одному эксперту от Западной Европы, Центральной и Восточной Европы, Африки и Северной и Южной Америки и двух экспертов от региона Азии.
3. На своей 305-й сессии (июнь 2009 г.) Административный совет решил, что Генеральный директор должен предложить Бразилии, Японии, Новой Зеландии, Норвегии, Российской Федерации и Южной Африке назначить по одному эксперту для участия в указанном совещании. Было также решено, что совещание будет открыто для всех заинтересованных правительственных наблюдателей.
4. Трехстороннее совещание экспертов было проведено с 15 по 19 февраля 2010 года. На совещании были приняты *Руководящие принципы для должностных лиц государства порта, осуществляющих инспекционные проверки в соответствии с Конвенцией 2007 года о труде в рыболовном секторе (188)*,¹ цель которых заключалась в том, чтобы представить дополнительную практическую информацию и рекомендации администрациям государства порта, которые бы могли быть адаптированы и учитывали национальные практические меры и политику, а также другие применимые международные и находящиеся в силе режимы, регулирующие инспекционные проверки рыболовных судов государством порта. Эти руководящие принципы следует рассматривать как дополнение к национальным мерам, предпринимаемым администрациями государств флага в их странах и за рубежом. Они должны оказывать содействие администрациям государства порта в обеспечении соблюдения

¹ TMEPSCG/2010/12.

Конвенции 188. Предлагается опубликовать данные руководящие принципы на английском, французском и испанском языках.

5. Совещание экспертов рекомендовало, чтобы МБТ продолжало следить за соблюдением Конвенции 188. Оно напомнило, что на 96-й сессии Международной конференции труда была принята резолюция, в которой Административному совету предлагалось поручить Генеральному директору в рамках программы и бюджета уделять должное внимание проведению программ технического сотрудничества в целях стимулирования ратификации Конвенции и оказания содействия государствам-членам, нуждающимся в помощи, при применении и соблюдении ее положений в таких областях, как:
 - a) техническое содействие государствам-членам, включая укрепление потенциальных возможностей национальных администраций, а также представительных организаций владельцев рыболовных судов и рыбаков, равно как и разработка национального законодательства, соответствующего требованиям Конвенции;
 - b) подготовка учебных материалов в интересах инспекторов и другого персонала;
 - c) обучение инспекторов;
 - d) разработка информационно-разъяснительных материалов и агитационно-пропагандистских инструментов в целях содействия Конвенции;
 - e) проведение национальных и региональных семинаров, а также симпозиумов по Конвенции;
 - f) содействие ратификации и применению Конвенции в рамках страновых программ достойного труда МОТ.

В ней подчеркивалась важность этой работы, а также предлагалось, чтобы МБТ изыскало дополнительные ресурсы, возможно, с привлечением внешних доноров, для разработки дополнительных руководящих принципов по контролю со стороны государства флага, обеспечивая соблюдение Конвенции 188.²

6. Что касается практических мер, кратко изложенных в пункте 5, МОТ стремилась выполнить поручение Конференции, широко используя внешние ресурсы. Например, благодаря проектам, финансируемым Норвегией и Испанией, МБТ в скором времени опубликует предварительные варианты справочника по Конвенции 188 и проведет учебные курсы по его использованию. Кроме того, также за счет средств Норвегии в сотрудничестве с Международной программой по упразднению детского труда, Департаментом международных трудовых норм и ФАО Департамент отраслевой деятельности смог оказать помощь по проведению международных консультаций по вопросам детского труда в рыболовном секторе (принимая во внимание, что проблема минимального возраста рыбаков рассмотрена в Конвенции 188), при этом к этому процессу привлекались советники со стороны работодателей и работников. Помимо прочего, это совещание содействовало обеспечению координационного подхода со стороны ФАО и МОТ к проблемам детского труда. МБТ будет и впредь изыскивать дополнительные финансовые ресурсы для проведения такой деятельности. В целях обеспечения целенаправленного и скоординированного подхода МОТ в соответствии с принципами Декларации МОТ о социальной справедливости в целях справедливой глобализации при посредничестве со стороны Комитета по правовым вопросам и международным трудовым нормам на рассмотрение Административного

² TMEPSCG/2010/14, пп. 109-111.

совета будет внесен проект Плана действий в целях содействия Конвенции 188, что станет ориентиром для МБТ в его информационно-пропагандистской деятельности и в работе по привлечению дополнительных внешних финансовых ресурсов и технической помощи.

7. Комитет может пожелать рекомендовать Административному совету:

- а) поручить Генеральному директору опубликовать Руководящие принципы, упоминаемые в пункте 4, и содействовать их применению совместно с Конвенцией 2007 года о труде в рыболовной секторе (188);*
- б) предложить Генеральному директору при подготовке предложений по дальнейшей деятельности МБТ принимать во внимание рекомендации Трехстороннего совещания экспертов, изложенные в пункте 5.*

**Форум по вопросам глобального диалога
по профессиональному образованию и
подготовке: повышение квалификации в
целях преодоления экономического спада
(Женева, 29-30 марта 2010 г.)**

- 8. В соответствии с решением Административного совета, принятым на его 307-й сессии (март 2010 г.),³ о проведении отраслевого совещания в связи с глобальным экономическим и финансовым кризисом Форум по вопросам глобального диалога состоялся в Женеве с 29 по 30 марта 2010 года под председательством г-жи Элизабет Тобейян (правительство Южной Африки). На Форуме приняли участие представители 24 правительств, а также девять представителей работодателей и 13 представителей работников. Его участниками были также представители Европейской комиссии и Организации экономического сотрудничества и развития, а также Международной организации работодателей и Международной конфедерации профсоюзов.
- 9. На Форуме консенсусом был принят ряд рекомендаций, касающихся стратегий в области отраслевой профессиональной подготовки и стабильности занятости в целях рассмотрения сегодняшних и будущих потребностей в сфере профессиональных навыков в различных экономических секторах во имя обеспечения расширения занятости и защищенности в посткризисный период и достижения экономической производительности и устойчивости на основе тесного сотрудничества между социальными партнерами на национальном и местном уровнях. Эти рекомендации, а также краткий отчет о ходе дискуссий на Форуме воспроизводятся в итоговом докладе.⁴ В ходе подготовки материалов по стратегии в сфере профессиональной подготовки для Встречи на высшем уровне Группы двадцати в Торонто в июне 2010 года МБТ опиралось на некоторые элементы указанных рекомендаций Форума.
- 10. Учитывая пожелания Форума относительно желательности того, чтобы МБТ систематически осуществляло сбор и документальное оформление информации о передовой практике, касающейся отраслевой профессиональной подготовки среди своих

³ GB.307/PV, пп. 336-338.

⁴ GDFSTES/2010/10.

трехсторонних участников, а также содействовало обмену этой информацией, Департамент отраслевой деятельности и Департамент по профессиональным навыкам и возможностям трудоустройства в ряде стран проводят обследования в целях выявления передового отраслевого опыта в качестве основы для разработки новых или совершенствования существующих стратегий в области отраслевой профессиональной подготовки для развивающихся стран.

11. Комитет может пожелать рекомендовать Административному совету:

- а) поручить Генеральному директору препроводить итоговый доклад правительствам, предложив им направить его заинтересованным организациям работодателей и работников, международным организациям работодателей и работников и другим заинтересованным международным организациям;***
- б) предложить Генеральному директору при подготовке предложений, касающихся дальнейшей деятельности МБТ, учитывать рекомендации, сформулированные Форумом.***

Женева, 28 сентября 2010 г.

Предлагаемые решения: п. 7;
п. 11.